

I yu'xarij ti hua'puaj i ti jo'yú'xaca' a'íjna i San Pablo a'íjma jimi i maj Corinto já'ma'can

Pablo pu hua'tyojtye'

¹ Nyáaj i nyaj Pablo pué'een, nyáaj nu síj a'íin pué'een i nyaj jahuiire' i Ciríistu', a'íjci jime' ti i Dios juxié'vi'ra' jime' a'yan tyinaatá', a'íjna jamuán i ta'ihuáara' i Timoteo, a'yaa tu já'muatyojtye' mu siaj jusi'rii i Dios jimi, mu siaj Corinto jo'cháatimee, tyajta néijmi'caa i maj Acaya jo'cháatimee. ² Che' i Dios i tyaj jajvástara', ajta a'íjna i tavástara' Jesús ti ajta Ciríistu' pué'een, miche' a'íin tyámua' tyajamuaatá'an, majta jamuaatyápuar'itye'en.

I Pablo ti jin tyé'tyojtzire'

³ Tyiche' tyámua' tya'tá'care'en i Dios ti ajta yo'puáara'an pué'een i tavástara' Jesús ti ajta Ciríistu' pué'een, a'íi pu a'íin pué'een i tyaj jajvástara' i ti tá'cu'vej, ajta a'íin pué'een i Dios i ti a'náj tina'aj tyámua' tyitacájee. ⁴ A'íi pu tyámua' tyitacájee néijmi'i jime' je'ej tyaj tya'ajpuéjtzij, tyata'aj tyij tyajta ityáj tyámua' tyihuo'tyéjeevej a'íjma i maj jajpuéjtzij, a'yájna tí'ij a'íin tyámua' tyitaatyéeje ityájma. ⁵ Ji'nye a'yájna tí'ij i Ciríistu' tyaapuéjtzitariaca' tajíme', a'yaa tu'u'j tátyana'aj ityáj tya'ajpuéjtzij, a'yaa

pu cha'tána'aj ij Ciríistu' jimi tyajá'ma'can i tyaj jin huátatyamua've'en. ⁶ Tipua'aj ityáj tyajpuéjtzij, a'yaa pu tyí'huüre' tí'ij Dios tyámua' tyajamuaatyéjeevej, ajta ja'mua japua huatányuunyij, ajta tipua'aj Dios tyámua' tyitaatyéjeevej, a'yaa pu ajta tyí'huüre' tí'ij ajta a'ín tyámua' tyajamuaatyéjeevej, ajta siaj sij tyo'táviicue' i siaj jin jajpuéjtzij tyati'ij ityáj tyajpuéjtzij. ⁷ A'yaa tu tyámua' naa tyí'ijchó've' ja'mua jimi, ji'nye a'yaa tu tyá'mua'reej tíjin a'yájna siatí'ij tyajpuéjtzij, a'yaa pu ajta tyajá'muaci'tyij siaj sij huatootyamua've'en.

⁸ Nye'ihuámua', a'yaa tu tyá'xie've' siaj jáamua'reej je'ej tyej tyaapuéjtzitariaca' tyati'ij a'áa jo'tyá'ca'aj a'ájna a Asia. Huápuí'ij tu jajpuéjtzica'aj catu che' tyé'viicue'raca'aj, a'yaa pu tyitá'miteerastya'ca'aj cuxáa tyej quee che' tyo'táviicue'raj. ⁹ A'yaa pu ta'axcaa cuxáa tyacui'nyij. A'yaa pu'ij tyitaatyáhuüi tyej tyij jáari'rej tyaj quee tajitzé tyí'ca'nyej, sulu tyej tyij a'íjna jitze arátaca'nyej i Dios tí hua' juuritye' i maj meríj huácuij. ¹⁰ Ajta i Dios pu tíi'rájtoo tí'ij quee a'yan tyitáaci'tyij tyaj a'íj jin huá'cui'nyij tí huápuí'ij je'ej pua'aj een. A'íj tu jitze tyí'ca'nyej tí a'ín tíi'rátosij, ¹¹ tipua'aj mua'aj siataatáhuüre' a'yan setya'huooj tajíme'. Tipua'aj mue'tíj a'yan metyá'huooj tajíme', mue'tíj mu majta tyaatatyójtzi're'ej i Dios i tí a'ín tyámua' tyitatá'caa.

Ji'nye een jime' i Pablo quee aja'tanyéj a Corinto

¹² Tyi'tíj tu jin á'tatzaahuatye', ji'nye a'íjna i tyaj jin ma'umuámua're' a'yaa pu tyí'ta'ixaatye' tíjin tyámua' tu tyi'tyítacha'ij tzáahuatyi'ra'aj jime' ííyan cháanacaj japua, tyajta jéetze' tyámua' tyi'tyítacha'ij ja'mua jimi. Catu ityáj a'íjna jitze tyí'ta'itii je'ej maj i tyeítjee mety-ityoomuámua're', sulu a'íj tu jitze tyí'ca'nyej i ti jin i Dios tyámua' tyitatá'caa. ¹³ Ajta i tyaj tyajá'muayu'se'ej, a'íi pu'uj pué'een i siaj serij jaayí'tin siaj jo'jívve'en, ajta i siaj yo'itéej xá'ra'nyij. A'yaa nu tyá'xie've' siaj néijmi'i tyámua' naa tyojo'itéej xá'ra'nyij, ¹⁴ a'yájna siati'ij serij je'cácaa tyí'mua'reej a'tyán tyaj pué'een, ajta ti'ij uvé'nyej i tavástara' mua'aj xu tajíme' ootzáahuatye'ej xá'ju'un, a'yájna tyati'ij tyajta ityáj tya'tatzaahuatye'ej tá'ju'un ja'mua jime'.

¹⁵ A'íj nu jitze tyi'ca'nyáaj, a'yan nyetyu'mua'aj nyaj anaquéej a'áa ja'tanyéj ja'mua jimi, nyej nyij hua'puaj jamuáamuaarej, ¹⁶ a'yaa nu tyí'mua'ajcaa nyaj jamuáamuaarej nyati'ij a'áa jó'me'en a Macedonia, ajta nyati'ij a'áa pu ja'ajvetyij nyajtáhua'aj nu já'muamuaaren. A'yaa pu'ij tyí'rij siaj mua'aj naatáhuire'en nyej nyij nyooj huame'en a'ájna a Judea. ¹⁷ ¿Nyiquij nyequee tzáahuatyi'ra'aj jin a'yan tyu'muá'aj? ¿Nyij a'yan setyi'mua'tzej nyaj a'yan tya'tányarasij a'yan nyetyi'mua'astij nyaj a'yan rinyij, nyajta a'yan nyajta tyi'mua'astij nyej quee a'yan huárinyij? ¹⁸ Dios pu a'yan tyá'mua'reej tyaj quee a'yan tyajá'mua'ixaatye' yee “jee” tyajta

je'en a'yan yee “capu” a'aj cha'taj tyana'aj.
¹⁹ Ji'nye a'íjna i Ciríistu' ti yójra' pué'een i Dios, a'íjna i nyaj jaxaj ja'mua jimi nyaj jamuán a'íjna i Silvano, ajta i Timoteo, capu a'yan tyu'taxájtaca' yee “jee” ajta je'en a'yan yee “capu”. Dios pu a'yan tyu'taxájtaca' i Ciríistu' jimi jusén jime' tijn “jee”, ²⁰ ji'nye a'íj pu jimi i néijmi'i a'yan atyojo're'nyinyii je'ej ti i Dios tyi'tíj jin tya'tóoratziiri'. A'íj tu jin tyati'íjtá tyé'tyojtzi're'ej i Dios a'yaa tu tyí'xaj tijn: “Che' a'yan tyá'ra'nyij”, a'íjna jitze ma'can i Ciríistu'.
²¹ Ajta i Dios pu a'íin pué'een i ti tyámua' tyitájcha'íj ityájma, ajta mua'ajmaj i Ciríistu' jimi. ²² A'íi pu ityájma huatyóa'rij ajta tajimí jaatyájtoo i ju júuricamej tyej tyij jáamua'reej ti a'íin tyámua' tyitaatyátoosij.

²³ Ajta tyij nyequee xu a'áa ja'tanyéj a Corinto, a'yájna nyati'íj tyí'mua'ajcaj, Dios pu jamua'reej nyej quee tyí'hue'ej, nyajta a'yan tyí'xaj tzáahuatyí'ra'aj jime', nyaj quee a'áa ja'tanyéj ja'mua jimi nyej nyij quee jamuaatamuárie'riste'en. ²⁴ Catu ityáj a'yan tyajá'mua'íjtye' siaj sij ca'nyéjrij jin tyá'antzaahuatye'en, sulu ja'mua jamuán tu tyí'muarie' siaj sij a'íjna jin huatóotyamua've'en, ji'nye mua'aj xu tyámua' een i siaj jitzán tyá'tzaahuatye'.

2

¹ A'íj nu jin quee jamuáamuaariaca' nyej nyij nyajtáhua'aj xaamuíjrira'aj jamuaata'an. ² Ji'nye tipua'aj nyaja'muaxamuíjritya'aj, ¿a'tyanquíj

mana'aj a'ín pue'éenye'ej muá'ju'un i maj naatatyámua'viste'ej? Ji'nye mua'aj xu a'ín pué'een i nyaj jamuaatáxaamuijrityej. ³ A'yaa nu een jime' tyajamuaatayú'sej, ji'nye canu a'yan tyá'xie've' siaj sij naatáxamuijritye', sulu siata'aj natatyámua'viste'en. A'yaa nu tyámua' tyá'tzaahuatya'ca'aj siaj néijmi'i mua'aj siajta a'íjna jin huatóotyamua've'sij i nyaj jin nyetyamua've', ⁴ ajta nyati'ij tyajamuaatayú'sej, jéehua pu je'ej pua'aj nya'axcaj, nyajta acanyeyi'nya'aj. Nyajta quee a'íjna jin tyajamuaatayú'sej nyej nyij jamuaatáxaamuijritye'en, sulu siaj sij jáamua'reej nyaj jéehua huápu'i'ij já'muaxie've'.

Pablo pu tyaatú'uunyi'ri' a'íjci i ti jimi ootyá'itzee

⁵ Tipua'aj a'tíj tyi'tíj je'ej huá'uurej ti'ij síj huatóoxaamujritye'en, capu nyéetzij na'aj naatáxaamuijritye'sij, sulu mua'ajmaj pu ajta jamuaatáxaamuijritye'sij. A'yaa nu tyajá'mua'ixaatye' nyej nyij quee jéehua jamuaatamuárie'riste'en. ⁶ A'íi pu'uj i siaj seríj mue'tíj puéjtzij jaatá' a'íjci i a'tíj. ⁷ Ajta ijíj a'yaa pu tyúuxie've' siaj tyaatú'uunyi' siajta jaatáhuire'en, na'riij quee a'íi pu mue'tiche'en a'íjci jime' ti jéehua juxaamuijritye'. ⁸ A'íj nu jin jéehua já'muahuavii siaj siajtáhua'aj a'yan tyaataséejratye'en siaj siooj jaxie've'. ⁹ A'yaa nu nyeríj anaquéej tyajamuaatayú'sej, nyej nyij jamuatyéesej nyajta je'en jáamua'reej tipua'aj néijmi'i setyá'astyaj i nyaj tyajá'mua'itíj. ¹⁰ A'yaa pu'ij a'íjna i siaj mua'aj tyaatú'uunyi'ri',

nyáaj nu nyajta tyaatú'uunyi'raj. Tipua'aj a'yan tyi'tíj jin nyetyaatú'uunyi', a'yaa nu een jime' tyaatú'uunyi'raj nyej nyij ja'mua japua huatányuunyij i Ciriístu' jimi. ¹¹ Ti'ij quee i tyiyáaru' tyi'tíj jin ta'antyimué'tin, ji'nye tyámua' tu naa tyá'mua'reej je'ej ti éenye'que' tyi'muarie'.

I ti jin je'ej pua'aj ja'axcaa a'íjci i Pablo ti'ij a'áa jo'tyávaaca'aj a Troas

¹² Nyati'ij a'áa ja'rá'aj a chájta' ti a'yan tyaja'rájtyapuaaj tijin Troas, nyej nyij a'áa huó'ixaatye'en i nyúucaria'ra' i Ciriístu', nyavástara' pu a'yan tyinaatá' nyej nyij nyaxáahuaaj tyihuó'ixaatye'en i tyeétyee. ¹³ Ajta jéehua nu tyí'mua'ajcaa a'íjci jime' nyej quee jáatyoj i nye'ihuáara' Tito. A'íj nu jin huo'tatyóotyaj nyati'ij nyij a'áa jo'mej a Macedonia.

I tyaj jin tyaatatyójtzi're'en i Dios

¹⁴ Tyámua' tu tyaatatyójtzi'rej i Dios ti a'yan tyitatá'caa tyaj tyu'tyámue'tin jamuán i Ciriístu', ajta ityájma jime' pu jaxajta i junyúucaa, a'íjna i ti néijmi'que' naa curiá'rie'. ¹⁵ Ji'nye ityáj tu a'yan een ti'ij i ti naa curiá'rie' i Ciriístu' ti'ij i Dios jimi tyu'tátuiire'ej, a'yaa tu cha'taj tyana'aj een hua' jimi i Dios ti hui'rátoosij, tyajta hua' jimi i maj jó'vesij. ¹⁶ A'íimaj jimi i maj jó'vesij, a'yaa pu huá'rie'catye' ti'ij tyi'tíj ti huamuí', ajta a'íimaj jimi i Dios ti hui'rátoosij, a'yaa pu huá'rie'catye' ti'ij tyi'tíj ti júurij ti naa tyaarie'ej ti ajta huo'tá'sij mej mij júurij

muá'ra'nyij. ¿A'tanyíj jaayí'tin ti'ij a'íjna jin tyu'tyáhuüre'en? ¹⁷ Catu ityáj jatyaatoonyij i nyúucaria'ra' i Dios, mati'ij i séecan ricij, sulu tzáahuatyí'ra'aj tu jin tyí'xaj i Dios jimi, a'yaa tu i Dios jimi tyí'xaj ti'ij síj ti Círíistu' jitze ma'can tyí'huüre'.

3

A'íjna i nyúucarij ti jájcuaj i ti jin i Dios tya'tóoratziiri'

¹ Tyati'ijta a'yan tyí'xajtaj, ¿nyiquij a'yan jamua'séjratye' tyej tyajtáhua'aj huatyátahuij tyej tyij tajímua'aj tyámua' tyi'huátaxaj? Na'ríij, ¿nyiquij a'yan tyúuxie've' tyaj jo'tyeyú'xan tyej tyij jamuaataséjratye'en, nusu tyaj jamuaatáhuavíij siaj mua'aj jo'tyéeyu'xaj i siaj jitzán tyámua' tyí'taxaj ityájma, mati'ij i séecan ricij? ² Mua'aj xu a'íin pué'een i siaj a'yan tyí'huüre' ti'ij yu'xarij i tyaj jin huatátasejrataj, yu'xarij xu pué'een siaj á'yu'si'ij i taxiéjnyu'caa jitze i maj néijmi'i jamua'tyej majta jaayí'tin maj jo'jívve'en. ³ Tyámua' pu naa tyí'sejre' siaj mua'aj a'íin pué'een i yu'xarij ti Círíistu' jimi jo've'mej ityáj tyej tyij yajavá'toj, ajta capu a'tíj na'aj jo'yú'xaca', sulu a'íj pu jin ooyú'si'huaca' i júuricama'ra' i Dios, ajta i yu'xarij capu tyetyéj jitze ooyú'si'huaca', sulu a'íi pu jaatyájtoo ja'mua xiéjnyu'caa tzajta'.

⁴ I Círíistu' jitze ma'can tu Dios jitze tyí'ca'nyej, a'yaa tutyij tyámua' tyá'tzaahuatye'. ⁵ Capu a'yan tye'tyévíjtye' tyaj tajímua'aj tyu'taxáj yee tajimí pu ma'can, sulu a'íjna i tyaj

jitzán arátaca'nyej, Dios pu jimi jo've'mej, ⁶ ji'nye a'íi pu ta'antyíhuo tyej tyij a'íjna jimi tyu'tyáhuire'en i nyúucarij ti jájcuaj ti Dios ajta jin tya'tóoratziiri', i tiquee a'íjna jitze aróoca'nyej i yu'xarij i maj jin tyí'ijta, sulu a'íjna jitze i júuricama'ra' i Dios. A'íjna i nyúucarij i maj jin tyí'ijta tyi'tá'caa maj a'tíj ooxíjtye'en majta je'en jaajé'caj, ajta i júuricama'ra' i Dios júuricamej pu tyu'tá'caa.

⁷ Ajta i nyúucarij i maj jin a'tíj ooxíjtye'en ti'ij a'íin huámui'nyij, a'yaa pu tyé'yu'si'huaca'aj i tyetyéj jitze, huápu'i'ij pu naa huasé'rihua'aj ti'ij i Dios jaatyájtoo a'íjci jimi i Moisés, majta a'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can, capu huái'riitya'ca'aj maj ja'ráasej i Moisés, ji'nye huápu'i'ij pu tyátatzarisima'aj i nyéerima'ra', ajta a'yan tyu'tyátuihuaca' ti'ij oopua'rej, ⁸ ajta i ti jin tyí'huire' i júuricama'ra' i Dios, jéetze' pu huápu'i'ij naa huasé'rihua'aj ja'mej. ⁹ A'yaa pu'ij, tìpua'aj jéehua huápu'i'ij naa huataséjre ti'ij i Dios jaatyájtoo i nyúucarij i maj jin a'tíj ooxíjtye'en, jéetze' pu huápu'i'ij naa huasé'rihua'aj ja'mej a'íjna i nyúucarij ti tyi'tá'caa ti a'tíj jì'reenya'aj huatyá'itzeere'en i Dios jimi. ¹⁰ Ji'nye a'íjna i ti anaquéej huápu'i'ij naa huasé'rihua'aj, capu che' naa huasé'rin a'íjna jime' ti arí sáij huataséjre ti jéetze' huápu'i'ij naa huasé'rin. ¹¹ Ajta tìpua'aj naa éenye'ej huataséjre a'íjna i ti á'pua'ren, jéetze' pu huápu'i'ij naa huasé'rihua'aj ja'mej a'íjna i ti jusén jime' séeria'aj ja'mej.

¹² Ji'nye tu'ríj jacho've' i Dios jimi ti a'yan

atyojo'ré'nyej, a'íj tu jin quee tyí'tziinye'ej tyety-ihuá'ixaatye'. ¹³ Catu a'yan ricij ti'íj i Moisés ti i c'íxurij jin aróonaj i junyéerimij jitze mej mij quee ja'ráasej a'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can a'íjna i ti tyápua'risime'ej. ¹⁴ Majta a'íimaj camu jaataxié'vej maj yo'itéej muá'ra'nyij, majta móoche' a'yan ricij, mati'íj jo'j'íjvej a'íjna i nyúucarij ti mí'ma'can, óoche' pu a'yan huasé'rin cuxáa mua'ranámi'huajmee, ajta ti quee eexúj a't'íj huo'táxixi, ji'nye a'íj pu jitze ma'can i C'iríistu' je'ej tyí'riij. ¹⁵ A'yaa pu'uj na'aj tyí'een ijíj, mati'íjta jo'j'íjve'en a'íjci i Moisés ti jo'yú'xaca', móoche' mu aranámi'huajmee mej mij quee yo'itéej muá'ra'nyij. ¹⁶ Ajta tipua'aj a't'íj tyá'antzaahuatye'en i tavástara' jimi, Dios pu jo'táxistaj i ti jin aránami'. ¹⁷ Ji'nye i tavástara' pu a'íin pué'een i júuricama'ra' i Dios, ajta jo't'íj já'sejre' i júuricama'ra' i tavástara', a'áa pu jáai'riij ti a't'íj juxáahuaj jo'cha'canye'en. ¹⁸ A'íj pu jin, néijmi'i ityáj catu che' aranámi'huajmee, a'yaa tutyij tyí'tasejrataj ti'íj i tavástara' tyámua' naa tyúusejrataj, ityáj tu seequéj huatyáta'uuresij tyej tyij a'yan huasé'rihua'aj tá'ra'nyij ti'íj tyévira' i tavástara', ji'nye jéetze' tu naa huasé'rihua'aj tá'ju'un ti'íj na'aj yutij jo'que't'íj ja'mej, a'yaa pu tyí'muarie' i tavástara', a'íjna jime' i ju júuricamej.

4

¹ A'íj tu jin quee tyátaxa'huataj, ji'nye i Dios, a'íjna jime' i ti jin tá'ancu'vaxi', a'íi pu taa'íjcaj a'íjci i muárie'riij. ² Tu'riij ityáj jaatáxaahuataca'

i tyaj avíitziy jin je'ej pua'aj rijcaj, a'íjna jime' i ti tyú'tyevi'raste', catu á'taca'nyej tyej tyi'tíj jin tyu'hué'taj, catu tyajta á'taca'nyej tyaj seequéj tyaataxáj a'íjci i nyúucaria'ra' i Dios. Sulu a'yaa tu jé'yacan jin tyí'xaj tzáahuatyí'ra'aj jime', a'yaa tu a'íjna jin tyí'tasejrataj hua' jimi i tyeítýee ti a'yan tyi'ja'yájna i Dios jimi. ³ Ajta tìpua'aj i nyúucarij i tyaj huá'ixaatye' a'yan eenye' ti'ij i ti aránami', a'yaa pu'uj een a'íjma jimi i maj á'pua'ren. ⁴ Majta a'íimaj camu tyá'tzaahuatyé', ji'nye a'íjna i dios ti a'yan séejre' i cháanacaj japua, a'íi pu huo'tánamuaj mej mij quee tyojó'iteej, ajta mej mij quee jaaséj i tatzárij ti huá'tatzavi'tye' ti a'íin pué'een i nyúucaria'ra' i Ciríistu', a'íi pu ajta a'íin pué'een i ti a'yan een ti'ij i Dios. ⁵ Catu tajitzé ma'can tyihuá'ixaatye', sulu a'íj tu jitze ma'can tyihuá'ixaatye' i Jesús ti ajta Ciríistu' pué'een, tyajta ityáj a'yaa tu tyí'taxaj tyaj a'íin pué'een i tyaj jahuíire' i Jesús a'íjna jime' i tyaj ja'mua xie've'. ⁶ Ji'nye a'íjna i Dios i ti a'yan tyu'ta'íjtaca' ti huányeeri'cij jo'tíj jo'tíca'ca'aj, a'íi pu a'íin pué'een i ti huataséjre yutatzájta', tyej tyij séecan huatyátatzavi'tye'en, tyajta huo'tá'an maj jáamua'tyij a'íjna i ti jin i Dios huápuí'ij naa huasé'rin a'íjna jimi i Ciríistu'.

A'íj tu jitze tyí'ca'nyej i tyaj jin tyá'tzaahuatyé'

⁷ Ajta a'íjna i ti jin i Dios tyámua' tyi-taata' i ti ajta huápuí'ij tyá'najchij, tatzájta' pu séejre' i tatyévíj jitze ti a'yan huasé'rin ti'ij xá'rij xaríj ti jin taavijhua, ta'aj ij hu-ataséjre'en ti quee ityájma jimi séejre' a'íjna i ti

néijmi'i putyí'uurej, sulu ti i Dios jimi já'ma'can.
⁸ A'yaa pu'ij, tyij tyajta jéehua á'viicue're', catu
 mue'tiche'en, je'ej tu tyá'tamuaityej a'íjci jime'
 je'ej ti tye'mej, ajta catu a'íj jin tátacua'nyii.
⁹ Je'ej mu pua'aj ta'uurej, ajta i Dios capu
 matúuhua'naj, metyita'antyiú'nyi'raj, ajta camu
 ta'antypuá'ritye'sij. ¹⁰ Jo'tij na'aj tyaj já'ciinyej,
 a'yaa tu cha'taj tyana'aj tyaa'á'sij je'ej ti
 éenye'que' huamuí' i Jesús, tí'ij ajta tajimí hu-
 ataséjre'en je'ej ti a'ín tyi'tyúucha'ij. ¹¹ Ji'nye
 ityáj, tyati'ij tyooj júurij, a'náj tina'aj tu
 a'yan tya'ajxié'vi'ra' tyaj huá'cui'nyij a'íjci jitze
 ma'can i Jesús, tí'ij ajta tajimí huataséjre'en i
 júuricama'ra', a'ijna jitze i tyaj jatyáhue'ra' ti
 ajta á'puaapua'rej. ¹² A'íj pu jin, ityáj tu a'yan
 tya'ajxié'vi'ra' tyaj huá'cui'nyij, siajta mua'aj
 juxáahuaj xu huacháatimee.

¹³ A'yaa pu tyé'yu'si' i yu'xarij jitze tijin:
 “Nyáaj nu tyá'antzaahuaj, a'íj nu nyij jin
 tyu'taxájtaca'.” A'yaa pu cha'taj na'aj een
 ityájma jimi, ityáj tu tyajta tyá'tzaahuatye', tyajta
 a'íjna jin tyí'xaj. ¹⁴ Ji'nye a'yaa tu tyá'mua'reej ti
 a'íjna i Dios, i ti jaatájuurityej a'íjci i tavástará'
 Jesús, a'íi pu ajta taatájuuritye'sij ityájma a'íjci
 jamuán i Jesús, ajta taataséjrataj ja'mua ja-
 muán tyej tyij néijmi'i jimi huatyá'itzeere'en.
¹⁵ Néijmi'i pu a'yan tyu'ríj tí'ij mua'ajmaj ja-
 muaatyáhuire'en, mej mij mue'tíj ja'ancuriá'an
 a'íjna i ti jin Dios tyámua' tyajamuatá'caa, majta
 je'en mue'tíj tyaatatyójtzi're'en, a'ijna jime' ti
 huápuí'ij naa huasé'rin i Dios.

¹⁶ A'íj tu jin quee tyátaxa'huataj. Tyij ajta i tyaj

jatyáhue'ra' ti jéjre'citze' séejre' á'puaapua'rej, i ti yutatzájta' séejre' pu jujajcuare' a'náj tina'aj. ¹⁷ A'íjna i tyaj jin jajpuéjtzij capu tyi'táj je'ej, jiye'tzín pu mu jó'yi'ij, ajta a'yaa pu tyámua' ta'uurej tyej tyij ja'ancuriá'an a'íjci i ti huápu'ij naa huasé'rihua'aj ja'mej jusén jime'. ¹⁸ Ji'nye catu a'íj tyí'sej i ti tyí'taavijhua, sulu a'íj tu tyí'sej i ti quee tyí'taavijhua, ji'nye a'íjna i ti taavijhua, capu á'tyeeren, ajta a'íjna i ti quee taavijhua, a'íi pu jusén jime' séeria'aj ja'mej.

5

¹ A'yaa tu ityáj een ti'ij i chi'ij cháanacaj japua ti tyu'uj, ti'ij i ináamuaj ti quee jusén jime' séejre', tyajta a'yan tyá'mua'reej tipua'aj huatyá'uunyej a'íjna i ináamuaj, Dios pu arí taatyéechi'tyej u tajapuá ti jusén jin séejre', ti ajta quee muáca'aj jin taavijhua. ² A'íj tu jin jéehua tyí'mua'tzej a'íjna jime' tyaj tyooj íiyan séejre' i cháanacaj japua, ji'nye a'yaa tu tyá'xie've' tyaj ujo'tyájrutyey u chi'táj ti jútye' já'sejre' i ti ajta Dios jin tie'cánasij, ³ a'yaa pu'ij, tyij tyajta quee tyí'ijcaana, catu muámua'vi'ij tá'ju'un. ⁴ Meentyij tyooj jityán huacháatimee i ináamuaj, tyátayiin yutatzájta', ji'nye catu jaxie've' ti i Dios tu'huáa'ri' a'íjna i ti jin tie'cánasij, sulu ti a'íin jéetze' tie'cánaj i júuricamej jime' ti jájcuaj ti quee a'náj á'pua'ren. ⁵ Ajta i Dios pu a'íin pu'é'een i ti tyámua' ta'uurej tyej tyij a'íjna ancuriáan i júuricamej, ji'nye a'íi pu tajimí jaatyájtoo i ju júuricamej, tyej tyij a'íj

jïn jáamua'reej je'ej tyaj tyi'tíj tya'ancuriáa'sij ì Dios jimi.

⁶ A'íj tu jïn a'náj tina'aj jitzán tyí'ca'nyej. A'yaa tu tyá'mua'reej tïjin tyati'íj tyooj júurij séjre'ej a'íjci jitze ì tyaj jatyáhue'ra', a'yaa tu a' ìmuáj tyityejé'sejre' ì tavástara' jimi. ⁷ Catu pújoorej tyaj jaaséj, sulu a'íj tu jitze tyí'ca'nyej ì tyaj ja'tzaahuatye', ⁸ jitzán tu jéehua tyí'ca'nyej, ajta ta'ránajchi tyaj iitácïnyej a'íjci jitze ì tyaj jatyáhue'ra' tyej tyij tavástara' jimi ja'séeria'aj tá'ra'nyij. ⁹ A'íj tu jïn a'náj tina'aj a'yan tyá'huoo tyej tyij tyaatatyójtzi're'en ì tavástara', tipua'aj tyooj a'yan séjre'ej nusu tyequée. ¹⁰ Ji'nye a'yaa pu tyúuxie've' tyaj néijmi'í huatátasejrataj jo'tíj já'sejre' ì Ciríistu' tí'ij a'íin néijmi'caa to'xíjtye'en, aj pu'ij síj ajta síj ja'ancuriáa'sij je'ej tí tyá'ci'puaj, je'ej tí tyi'tíj tyu'muáriej tí'ij ooj júuricaj, tipua'aj xá'pui' huaríj nusu je'ej pua'aj huaríj.

I nyúucarij tí tyámua' ta'uurej ì Dios jimi

¹¹ A'íj tu jïn, a'yaa tu tyá'mua'reej tí a'yan tyúuxie've' tyaj jéehua já'tyasa'aj ì tavástara', a'yaa tutyij tyí'tyese' tyaj hua'antymue'tin ì tyétyacaa. Dios pu tyámua' naa tyí'tamuajtyej, a'yaa nu nyij nyajta tyá'xie've' siaj a'yan cha'taj siana'aj mua'aj tyí'tamuajtyej. ¹² Catu tyajta tajíimua'aj tyámua' tyí'taxaj, sulu ityáj tu jamuatá'caa siaj sij tajíime' ahuóotzaahuatye'en, siata'aj sij jaayí'tihua'an siaj huatányuunyij a'íjma jimi ì maj óotzaahuatye' a'íjci jime' je'ej maj tyúusejrataj majta quee a'íjci jime' je'ej maj tyí'mua'tzej ì juxiéjnyu'caa tzajta'. ¹³ Tipua'aj

tyátatimue'raj, a'íj pu jime' tyaj jahuiire' i Dios, na'ríij quee a'yan tyi'ja'yájna, a'yaa tu ricij tyej tyij mua'ajmaj jamuaatyáhuire'en. ¹⁴ A'íjna i ti Ciriístu' jin taaxié'vej a'íi pu tajitzé rá'aj, a'íj tu tyij jin a'yan tyá'mua'reej ti síij huamuí' hua' jitze ma'can néijmi'caa i tyeítyee, majta je'en néijmi'i jamuán huácuij. ¹⁵ Ajta i Ciriístu' pu huamuí' néijmi'caa jitze ma'can, mej mij a'íimaj i maj móoj júurij quee che' jujíimua'aj mana'aj je'ej tyé'ejtyoovej je'ej maj ye'ej tyityetyúucha'íij, sulu mej mij tyámua' tyityetyúucha'íj a'íjci jimi i ti hua' jitze ma'can huamuí', ajta je'en hua' jitze ma'can huatájuuriaca'.

¹⁶ A'íj pu jin, catu che' a'táj je'ej pua'aj tyí'mua'tziire', tyij tyajta tyooj jájcuaj a'yan tyí'mua'ajcaa i Ciriístu' jimi ti tyévij na'aj pué'eenye'ej, ajta ijíij catu che' a'yan tyí'mua'tzej. ¹⁷ A'yaa pu'ij, a'íjna i a'táj ti Ciriístu' jitze ajtyáma'can a'íi pu síij pué'een i tyévij ti Dios arí jaajájuarej. Pu'ríj metyaja'ajhua'xij je'ej ti tyi'tyúucha'íica'aj ti mí'ma'can jime', ji'nye pu'ríj néijmi'i jin huóojajuarej. ¹⁸ Néijmi'i pu a'íjna a'íin pué'een i ti Dios jin tyí'muarie', a'íjna ti jitze ma'can i Ciriístu' tajapúa huatanyúj, ajta je'en taata'íj tyej tyij huo'ré'ixaatye'en i nyúucaria'ra' ti'ij huó'huire'en. ¹⁹ A'yaa pu'ij huatóomua'aj ti i Dios tyámua' huó'ruuj a'íimaj i maj a'yan huacháatimee i cháanacaj japua, ajta quee huo'xíjtyej a'íjna jime' i maj jimi ootyá'ítzee, sulu a'íi pu taata'íj tyej tyij huo'ré'ixaatye'en i nyúucaria'ra'. ²⁰ A'íj tu jin ityáj a'íin pué'een i

Dios ti huo'ta'ítyaca' tyej tyij tyihuó'ixaaty'e'en i Ciríistu' jitze ma'can, i ti a'yan séejre' tí'ij i Dios ti já'muajee a'íjci jime' i nyúucarij i tyaj huá'ixaaty'e'. A'íj tu jin a'yan tyaja'muajee jitzán ma'can i Ciríistu' siaj tyá'antzaahuaty'e'en i Dios jimi. ²¹ Ajta i Ciríistu' capu tyi'táj jin ootyá'itzee, tajitzé ma'can pu i Dios a'yan jáaruuj tyej tyij jamuán i Ciríistu' ji'réenye'que' huatyá'itzeere'en.

6

¹ Ajta ijíj, ityáj tu jamuán tyí'muarie' i Dios, a'yaa tutyij tyajta jéehua tyaja'muahuavíj siaj ja'ancuriá'an i ti jin Dios tyámua' tyajamuaatá'sij. ² Ji'nye a'yaa pu a'íin tyí'xaj i yu'xarij jitze tíjin:

A'áa nu muáanamujri' tí'ij ajitze juxié'va'ca'aj, nyajta a'ájna xicáara' jitze muaatáhuíi nyajta mui'rájtoo.

Ajta ijíj pu a'áan putyajá'ricij siaj ja'ancuriá'an. Ijíj pu a'ájna putyí'ricij i xicáara' ti jitzán Dios jamui'rátoonyij.

³ Tyajta ityáj catu a'táj je'ej pua'aj tyí'itíj, na'ríj quee capu tyi'táj je'ej tyu'tyáhuíire'sij i tyaj jin tyí'muarie'. ⁴ Tyajta ityáj, a'yaa tu ja'mua jimi tasejrataj mati'ij a'íimaj i maj tyí'huíire' i Dios jimi, a'yaa tu jéehua tyé'viícue're' a'ájna jime' i tyaj jajpuéjtzij, tyajta quee tyi'táj tyí'cha'ij, ajta tyí'tamuarie'riste', ⁵ majta taatyáavaxij, tyajta huanámi'huaca', mátanyo'si'tye'ej, tyajta tyési'huacan jin tyí'muarie', tyatáxa'i'ríi tyaj atanyéjnye', na'ríj

tyaj huatatájcun. ⁶ Tyajta a'yan tyí'tyesejre' tyej tyámua' naa tyi'tyítacha'ij, a'íjci jime' tyaj jamua'tyej i ti jì'ré'can jime', tyajta tyé'viicue' hua' jimi i séecan, tyajta tyámua' huojomua'raj i taxa'aj tyeítýee, jì'nye a'íi pu tatzájta' séejre' i júuricama'ra' i Dios, tyajta tzáahuatyira'aj jin hua'xie've'. ⁷ A'yaa tu tyajta tyihuá'ixaatyé' i nyúucarij ti jì'ré'can jime', tajitzé pu séejre' a'íjna i ti jin i Dios néijmi'i putyí'uurej. Tyámua' tu naa tyí'muarie', tyej tyij huatyényo'se'en ajta tyej tyij huatyátanaj. ⁸ A'náj taca'aj mu taatyátzaahuatyé'sij, majta a'náj taca'aj je'ej pua'aj tyitaatájeevij, a'náj taca'aj mu tyámua' tyitaataxájta, majta a'náj taca'aj je'ej pua'aj tyi'taxáataj muá'ju'un. A'yaa mu tojomua'raj ti'ij i mej tyí'hue'tacaa, tyajta ityáj tzáahuatyira'aj tu jin tyí'xaj. ⁹ A'yaa mu tojomua'raj cuxáa mequee tamuajtyej, majta tyámua' naa tyi'tamuajtyej. A'yaa tu huasé'rin cuxáa tyaj já'cui'iihuaj, tyajta tyóoche' tu júurij, puéjtzij mu tatá'caa, majta quee a'íj jin tacui'nyij. ¹⁰ A'yaa tu huasé'rin cuxáa tyátaxaamuijritye', matyajta a'náj tina'aj tatyamua've', a'yaa tu huasé'rin cuxáa tyequée je'ej tyéejviicue', matyajta mui'caa chíjtyaanyi'taj, tyajta a'yan cuxáa tyequée tyi'tíj tyícha'íij, metyajta néijmi'i tyí'ijcha'ij.

¹¹ Ta'ihuáamua' Corinto siaj jo'cháatimee, tu'ríj tyajamuáa'ixaa ja'huoo'itéericán jime', tyámua' tu tyerij tyajamuataséjra a'tyán tyaj pué'een. ¹² Catu ityáj tyi'tíj ja'mua'aviitze', mua'aj xu a'íin pué'een i siaj tyi'tíj avaaaj i

jutzájta'. ¹³ A'íj nu jin a'yan tyaja'muahuaviij, a'yájna tí'ij a'tíj ti jéehua hua'xie've' i juyójmua', siaj nyejitzé tyú'ca'nyej, a'yájna nyati'ij nyáaj ja'mua jitze tyí'ca'nyej.

Ityáj tu a'ín pué'een i tyeyúuj Dios ti tzajta' iirájcaj

¹⁴ Caxu a'yan rijcaj mati'ij a'íjma i maj quee tyá'tzaahuatye'. Xu'huóomua'tzij a'íjna jime', ¿ji'nye tyí'rij ti s'íj na'aj pué'eenye' a'íjna i ti naa een ajta a'íjna ti je'ej pua'aj een? ¿Ca' ji'nye tyí'rij maj antyóonaxcaj i tatzárij ajta i tíca'rij? ¹⁵ Capu je'ej tyí'rij maj huóojaahuatye'en i Círíistu' ajta i tyiyáaru', capu ajta je'ej tyí'rij maj huóojaahuatye'en a'íjna i ti tyá'tzaahuatye' a'íjna jamuán i tíquee tyá'tzaahuatye'. ¹⁶ ¿Tyi'tanyí je'ej metyí'xa'pui'intare' a'íimaj i maj jusi'rii i tyeyúuj tzajta' Dios ti ja'a'rij a'íjma jamuán i sáanturij? Ji'nye ityáj tu a'ín pué'een i tyeyúujra' i Dios ti júurij, a'yájna tí'ij a'ín tyu'taxájtaca' tíjin: Nyáaj nu hua' tzajta' u'séeria'aj na'mej, nyáaj nu hua' Dios pue'éenye'ej na'mej, majta a'íimaj nyetye'ítyeristyamua' mu pue'éenye'ej muá'ju'un.

¹⁷ A'íj pu jin ajta a'yan tyí'xaj i tavástara' tíjin: Xa'vá'ciinyij hua' tzajta', caxu che' a'yan rijcaj mati'ij a'íimaj.

Aj nu nyij nyáaj jamuaataxié've'ej,

¹⁸ nyáaj nu ja'muavástara' pue'éenye'ej na'mej, siajta mua'aj nyiyóojmua' xu pue'éenye'ej xá'ju'un,

a'yaa pu tyí'xaj i tavástará' i ti néijmi'i jin tye'entyúumua'ree.

7

¹ A'yaa pu'ij, ta'ihuáamua' mu tyaj já'muaxie've', a'íi pu a'íin pué'een i Dios ti jin tya'tóoratziiri'. A'íj pu jin tyiche' tyámua' eenye' i tatyévi'j jitze tyajta i tajúuricamej jitze, a'yaa tu tzáahuatyí'ra'aj tyí'ijcha'íj i Dios jimi tyetyí'tyese' tyej tyij jí'ré'nye'ej huatyá'itzeere'en.

Pablo pu huatóotyamua'vej a'íjci jime' maj tyá'antzaahuaj i Corinto maj ja'chej

² Siataataxié've' mu juxiéjnyu'caa tzajta'. Catu a'tíj je'ej pua'aj jó'mua'rajca'aj, catu tyajta a'tíj je'ej pua'aj huáruuj, catu a'náj a'tíj tyu'xívi'ri'.

³ Canu a'yan tyajámua'ixaatye' nyej nyij je'ej pua'aj tyajamuaaxáj, jí'nye nu'ríj a'yan tyajamuá'ixaa, mua'aj xu ú'sejre' yunyatzájta', tyata'aj tyij néijmi'i júurij huatyá'itzeere'en nusu tyaj néijmi'i huácui'nyij. ⁴ Canu tyí'tíj aváataj nyetyajámua'ixaatye', jéehua nu nyij á'nyatzaahuatye' ja'mua jime'. Tyij nyajta jajpuéjtzij, jéehua pu nú'ca'nyisti' nyajta nu nyetyamua've'.

⁵ Tyati'ij a'áa ja'rá'aj a Macedonia, catu ma' já'taso'pe', sulu jo'tíj na'aj tu jajpuéjtzica'aj, jéehua tu á'viicue'ria'ca'aj hua' jimi i tyeítyee, tyajta tyí'tziinya'ca'aj. ⁶ Ajta i Dios, i ti ca'nyíjra'aj hua'tá'caa i maj je'ej tyityóomuajtyej, tyámua' pu táaruuj tí'ij a'íin uvé'nye'j i Tito, ⁷ ajta capu a'íi na'aj i ti a'íin

yará'aj, sulu ti a'íin ajta jutyamua'va'ca'aj ja'mua jime'. A'íi pu taaté'exaa siaj mua'aj jéehua huápui'ij tasejracuj, ajta i siaj juxaamuijritye' a'íjna jime' siaj jamua'reericuj je'ej ti tyí'nyahui're', a'íj nu jin jéetze' huatányetyamua'vej.

⁸ Tyij ajta jamuaatáxaamuijrityej i yu'xarij nyaj jamuaata'ítyi'ri', capu ijíij je'ej pua'aj nya'asej. Ajta anaquéej pu je'ej pua'aj nya'axcaj, nyati'ij jaaséj i ti cíi tyajamuaatáxaamuijrityej, ⁹ ijíij nu nyetyamua've', canu a'íjna jime' i siaj huatóoxaamujri, sulu a'íj nu jin i siaj huatóoxaamujri siaj sij siajtáhua'aj ja'antzaahuatye'en i Dios. A'yaa xu tyityaatóoxaamuijrityej je'ej ti i Dios tya'ajxié'vi'raca'aj, a'íj tu jin quee ityáj je'ej pua'aj jamuáaruuj, ¹⁰ ji'nye a'íjna i siaj jin huatóoxaamujrityej Dios pu jimi jo've'mej siaj sij tyu'túu'uunyi' ajta ti'ij jamuáahuire'en, a'íj pu jin quee je'ej metyejé'tyi'tij siaj sij juxaamuijritya'aj. Ajta a'íi pu tyu'jé'caj i xaamuíjrira'aj íiyan ti ma'can i cháanacaj japua. ¹¹ I siaj jin huatóoxaamujritye'en, Dios jimi pu jo've'mej, xaaséj je'ej ti atyojo're'nyej. Jéehua xu jaatyátzaahuatyej siajta nyaj japua huatanyúj, siajta huatanyínyu'cacuca', siajta tyu'tátziin. Siajta je'en jéehua jaataxié'vej siaj naaséj, a'íj xu jin puéjtzij jaatá' a'íjci i ti je'ej pua'aj rijcaa. A'íj pu'ij jin néijmi'i a'yan tyu'taséjre siaj mua'aj quee tyi'tíj jin ootyá'itzee. ¹² A'yaa pu'ij, nyati'ij tyajamuaata'ítyi'ri', canu a'yan huaríj a'íjna nyamua'tzaj i a'tíj ti ootyá'itzee, nusu i ti séej

jimi ootyá'itzee, sulu ta'aj ij huataséjre'en i Dios jimi a'chu siaj tajimí tyí'ca'nyej. ¹³ A'íi pu a'íin pué'een i ti jéehua naa taatá'aj.

Ajta capu a'íi na'aj i ti naa taatá'aj, sulu tyajta tu huátatyamua'vej a'íjna jime' ti i Tito yará'aj jutyamua've'ej, ji'nye néijmi'i xu mua'aj ca'nyíjra'aj jaatá'. ¹⁴ Nu'ríj nyáaj a'yan tyaaté'xaatya'ca'aj i Tito nyaj jéehua á'nyatzaahuatye' ja'mua jime', siajta mua'aj caxu naatatyévi'rastej. Ji'nye néijmi'i i tyaj tyeríj jamuáa'ixaa, a'yaa pu tyi'ja'yájna, a'yaa pu cha'taj na'aj tyi'ji'ré'can jime' je'ej tyaj tyaaté'exaa i Tito, tyaj jéehua á'tatzaahuatye' ja'mua jime'. ¹⁵ A'íjna i Tito jéetze' pu já'muaxie've' ti'ijta jo'támua'reej je'ej siaj néijmi'i jéehua huápui'ij tyeetyátzaahuatyej. ¹⁶ Jéehua nu nyetyamua've', a'íjna jime' i ti i'ríj nyej nyaxáahuaj ja'mua jitze tyú'ca'nyej.

8

I maj juxié'vi'ra' jin tyi'tá'caa i maj jusi'rii i tyeyúuj tzajta'

¹ Ajta ijíj ta'ihuáamua', a'yaa tu tyá'xie've' tyaj jamuaaté'exaatye'en je'ej ti Dios tyámua' tyihuo'tá' a'íjma i maj jusi'rii i tyeyúuj tzajta' a'áa ti huataca'aj a Macedonia. ² Tyij majta jéehua jajpuéjtzij mu'ríj néijmi'i jin tyo'táviicue'ri', jéehua mu mij jutyamua've', capu je'ej tyij majta quee je'ej tyéejviicue', i maj tyu'tá' juxié'vi'ra' jime' jéehua pu tyu'tyáhuui cuxáa chíjtyaanyi'ij maj pué'eenye'. ³ Nyáaj nu jamua'reej maj

tyu'tapuéjve a'chu maj caa putya'uurejve'ej, majta juxié'vi'ra' jin jéetze' a'yan huaríj. A'íimaj mu jujímua'aj huatyóohuij ⁴ maj taatáhuaviiri' tyaj huo'tá'an maj huo'tyáhuíire'en a'íjma i maj i Dios jitze ajtyáma'can. ⁵ Majta a'íimaj camu a'yan mana'aj tyu'tapuéjve je'ej tyaj tye'ejchó'va'ca'aj, ji'nye anaqueéj mu i tavástara' jimi huatóotoj, majta je'en ityájma jimi, a'yájna tí'ij i Dios tya'ajxié'vi'ra'. ⁶ A'íj tu jin jéehua jahuaviij a'íjci i Tito tí a'íin jaariá'siire'en ja'mua jimi i siaj juxié'vi'ra' jin tyu'tá', a'íjna i tí arí anaqueéj huatyóochej ja'mua tza-jta'. ⁷ Ji'nye mua'aj jéetze' xu tyí'mue'tíj, a'íjna jime' i siaj tyá'tzaahuatye' i tavástara' jimi, ajta ja'mua'i'riitye' siaj huo'té'exaatye'en i nyúucarij, siajta tyámua' tyá'mua'reej je'ej tí ajóo'en i Dios jimi, siajta juxié'vi'ra' jin taataxié'vej i siaj ityájma jimi jaarí'rej, a'yaa pu cha'tána'aj siaj sij tyu'tyámue'tin a'íjna jime' i siaj séecan huatyáhuíire'en.

⁸ Canu nyej nyij a'yan tyaja'mua'íitya'aj nyaja'mua'ixaatye', sulu a'íj nu siaj sij jáamua'reej je'ej maj majta séecan tya'ajxié'vi'ra', mej mij mua'ajmaj jamuaataséjratye'en maj jí're'can jime' já'muaxie've'. ⁹ Ji'nye xu'ríj mua'aj jamua'reej tí i tavástara' Jesús, i tí ajta Ciriístu' pué'een, a'íi pu néijmi'i tyí'ijcha'íj a'yan tyu'tóosejrataca' tí'ij síj tíquee je'ej tyéejviicue', tí'ij ja'mua japua huatányuunyij, siaj sij mua'aj a'íjna jin a'íin pue'éenye'ej xá'ra'nyij i maj tya'ancuriáa'sij i Ciriístu' jimi.

10 A'yaa nu nyáaj tyajá'mua'ixaatye' je'ej nyej nyáaj tyí'mua'tzej a'íjna jime' i siaj huo'tyáhuüre'en. Ti'ij na'aj ju'síj, caxu a'íj siana'aj jin huatyóohuij siaj huo'tyáhuüre'en i séecan, sulu a'yaa xu siajta huaríj xuutyámua've'ej. 11 Ajta ijíj, je'ej siaj caa putya'uurejve, siata'aj ja'antyíci'tyij i siaj ju'huatyáhuuij, a'yan naa setyuutyámua've'ej siati'ij jájcuaj imuáj tyu'huatyáhuuij siaj a'yan huárinyij. 12 Ji'nye tipua'aj a'tíj jì're'can jime' a'yan tyá'xie've'ej ti tyi'tíj tyu'tá'an, Dios pu ja'ancuriáa'sij a'chu ti caa tyi'tíj tyu'tá'sij. Capu i Dios tyu'huavij tyi'tíj tiqúee síj tyícha'ij.

13 Capu ajta a'yan tyi'tyéevijtij ti a'íjna jime' siaj séecan huatyáhuüi mua'ajmaj tyi'tíj jamuá'itziitye'ej, sulu siaj sij juxa'aj siana'aj eenye'. 14 Ajta ijíj mua'aj xu tyi'ijcha'ij i séecan ti tyá'itziitye', ajta majca'huáyee, a'íi mu mijta jamuaatáhuüre'sij a'íjna jime' i ti mua'ajmaj tyajamua'itziitya'aj ja'mej. 15 A'yájna ti'ij tyé'yu'si' i yu'xarij jitze a'yan tijin: "Capu tyi'tíj avá'itzeerej a'íjci jimi i ti jéehua jáasi, capu ajta tyi'tíj jo'tyá'itziityej a'íjci i ti cíi na'aj tyáasi."

Pablo pu i Tito huata'ityaca' a Corinto

16 Tyámua' nu tyé'tyojtzi're' i Dios ti ca'nyíjra'aj jaatá' a'íjci i Tito siaj sij a'yan cha'taj siana'aj jitzán tyuuxié've'ej siati'ij nyej jimi. 17 A'íi pu ja'ancuriáa' i nyaj tyee'íjcaj, siajta mua'aj xu jéehua jitzán juxié've', a'yaa pu'ij ijíj tyajaxié'vi'ra' ti a'áa jó'me'en ja'mua jimi.

18 Jamuán i Tito, séej nu huata'ítyaca' i ta'ihuáara' tí'ij ajta jamuán ujó'me'en. A'íjna i ta'ihuáara', néijmi'que' mu tyámua' naa yó'sej a'íjci jime' tí a'íin tyámua' naa tyí'muarie' i nyúucaria'ra' jime' i Dios. 19 Ajta, a'íimaj i maj jusi'rii i Dios jimi, a'íi mu ja'antyíhuoj tí'ij tajamuán jo'cha'canye'en ajta tyu'tyáhuüre'en a'íjna jime' i tyaj tyí'muarie', i tyaj jin tyámua' tyeetyátoonyij i tavástara', ajta tyej tyij jamuaataséjratye'en i tyaj jéehua já'muahuiiria'cuj. 20 A'yaa tu tyá'huoo tí'ij quee a'tíj je'ej pua'aj tyí'taxajtaj a'íjna jime' tyaj jéehua jáasiüre'en i siaj mua'aj tyí'tá'caa. 21 Tyajta tu jahuoo tyej tyij a'náj tina'aj xá'pui' rijcaj je'ej tí tyi'tyéevijtij, catu a'íj tyana'aj jimi i tavástara', sulu tyajta tu a'yan ricij hua' jimi i tyeítyee.

22 Hua' jamuán a'íijma i tyaj huo'ta'ítyaca', séej nu nyajta huata'ítyaca' i ta'ihuáara', i tí arí mue'tíj taataséjra tí a'íin a'yan tya'ajxié'vi'ra' tí taatáhuüre', ajta ijíj jéetze' pu óoca'nyej a'íjna jime' tí huápuí'ij jéehua ja'mua jitze tyí'ca'nyej. 23 Ajta a'íjna i Tito a'íi pu a'íin pué'een i tí nyajamuan tyí'muarie' tyej tyij mua'ajmaj jamuaatyáhuüre'en. Majta a'íimaj i maj hua'puaj i ta'ihuáamua', a'íi mu a'íin pué'een i maj huo'ta'ítyaca' a'íimaj i maj jóosi'rii mej mij i Ciriistu' tyu'tatyójtzi're'en. 24 Ajta mata'aj mij jáamua'reej i maj jusi'rii, siata'aj huo'taséjratye'en a'íijma i tyétyacaa siaj tzáahuatyí'ra'aj jin hua'xie've', mej mij majta jáamua'reej tí a'yan tye'tyévijtye' i tyaj

á'tatzaahuatye' ja'mua jime'.

9

¹ Ajta a'íjna jime' i tyaj jin huá'huiire' a'íjma i ta'ihuáamua' i maj a'yan cha'taj mana'aj tyá'tzaahuatye', capu juxie've' nyej tyajtáhua'aj a'íjci jin tyajamuaatayú'se'en siaj sij a'yan huárinyij, ² ji'nye nu'ríj jamua'reej siaj jéehua mua'aj a'yan tya'ajxié'vi'ra'. A'íj nu jin á'nyatzaahuatya'aj a'yan nyetyihuá'ixaatye' a'íjma i maj Macedonia jo'cháatimee, a'yaa nu tyihuá'ixaatye' ti arí séej nyinyi'ra'aj tyooméj siaj tyámua' huóoruuj mua'aj Acaya siaj jo'cháatimee, a'íj mu mij jin majta mue'tíj a'yan tyitya'huóoca'an mej mij majta tyu'tyáhuire'en i Macedonia maj jo'cháatimee. ³ Nyajta nyáaj, a'yaa nu een jime' ta'ihuáamua' tyu'ta'ítýaca' ja'mua jimi, ti'ij quee a'yan tyá'ra'nyij nyaj huáapua'aj nyana'aj á'nyatzaahuatya'aj nyati'ijta mua'ajmaj jamuatyáxajtasime'en. Sulu siata'aj sij tyámua' eenye' je'ej nyaj nyeríj tyihuo'té'exaaj mua'ajmaj jime', ⁴ ji'nye tipua'aj séecan i maj Macedonia já'ma'can nyajamuan mó'ju'un, majta je'en jamuáatyooniy sequée tyámua' éenya'caj. Aj pu'ij taatatyévi'raste'sij ityájma, capu mua'ajmaj sulu ityájma pu a'íjna jime' tyaj mua'ajmaj jin á'tatzaahuatye'. ⁵ A'íj pu jin a'yan tyina'ránajchaca' nyaj huo'táhuaviiij i nye'ihuáamua' mej mij jó'ju' ja'mua jimi mej mij anaquéej jamuáamuaarej, ajta siaj sij huo'tá'an i siaj jin tya'tóoratziiiri' siaj tyu'tapuéjve'en. A'yaa xu sij juxié'vi'ra' jin tyu'tá'sij, capu a'yan

éeny'e'ej ta'mej ti'ij nyaj ca'nyéjrij jin jamuaata'ij siaj sij tyu'tapu'éjve'en.

⁶ A'íj xu ootámua'reej: A'íjna i ti c'í na'aj tyu'tá', c'í pu'uj ajta tya'ancuriáa'sij, ajta i ti jéehua tyu'tá', jéehua pu ajta tya'ancuriáa'sij.

⁷ A'yaa pu tyúuxie've' ti síj ajta síj tyu'tá'an a'chu ti a'yan tya'ajxié'vi'ra' i jutzájta', che' quee jamuáacha'aj nusu ca'nyéjrij jime', ji'nye Dios pu jaxie've' i a't'íj ti jutyamua've'e'ej tyu'tá'.

⁸ Dios pu jaayí'tin ti jaatámui'ren i ti jin tyámua' tyajamuaatá'an, siaj sij a'náj tina'aj néijmi'i tyí'ijcha'ij, ajta ti'ij tyí'ci'paa siaj séecan hu-atáhuire'en. ⁹ A'yaa pu tyá'xaj i yu'xarij jitze tijin:

Jéehua pu tyihuo'tá' a'íjma i maj quee je'e'ej tyéejviicue',

ajta i ti jin xá'puí' ricij, a'íi pu jusén jime' séejre'.

¹⁰ Dios pu a'íin pué'een i ti tyu'tá'caa i ímue'rij ti huahuásti'huaca', ajta i cue'ráj ti tyí'cue'ri', a'íi pu'ij ajta néijmi'i tyajamuaatá'sij, ajta já'muahuosi'ran, siaj sij jéetze' tyu'muárie'en a'íjna jime' i ti xá'puí' een. ¹¹ A'yaa xu néijmi'i tyí'ijcha'íj xá'ju'un siaj sij juxié'vi'ra' jin tyihuo'tapu'éjve'en. Ajta i siaj mua'aj mu-tyojo'ta'ítyaca', a'yaa pu tyu'tyáhuire'sij mej mij i ta'ihuáamua' tyaatatyójtzi're'en i Dios.

¹² Ji'nye tyati'ij huo'táhuíi i ta'ihuáamua', catu a'íj tyana'aj tyihuo'tá' i ti tyihuá'itziitya'ca'aj, sulu tyajta tu ca'nyíjra'aj huo'ta' mej mij tyaatatyójtzi're'en i Dios a'íjna jime' je'e'ej siaj huaríj. ¹³ A'íi mu majta tyaatatyójtzi're'e'ej i Dios, ji'nye a'íi mu a'íjna jin jamua'reeren i siaj jin

huo'tyáhuuì siaj ja'astej i Ciríistu'. Majta mu jaatyátzaahuatye'sij i Dios, a'íjna jime' je'ej siaj mua'aj tyihuá'huiire' a'íjma, siajta néijmi'caa i séecan. ¹⁴ Majta je'en jaatáhuoosij i Dios jimi ja'mua jime' jéehua maja'muaxié've'ej, a'íjna jime' ti i Dios jéehua huápuì'ij tyámua' tyi-huo'tá' je'ej siaj tyi'tíj jin huaríj. ¹⁵ Tyiche' tyaatatyójtzi're'en i Dios, ji'nye a'íi pu taata-puéjve i ti huápuì'ij juxie've' i tiquee maja' nyúucarij tyaj jin jaataxáj.

10

Pablo pu japuan huatanyúj i ti jin tyi'tyéjvee

¹ Nyáaj, i nyaj Pablo pué'een, a'yaa nu tyaja'muahuavii, a'íjna jime' ti i Ciríistu' ná'ancu'vaxij, tyij majta a'yan tyi'nyaxaj yee nyaj jee tyi'tziinye' tipua'aj ja'mua jamuán anyo'tyávaacaj, nyajta je'ej huányaxaxa'aj tipua'aj ya' imuáj naatyávaacaj. ² A'yaa nu nyij tyaja'muahuavii, nyati'ij a'áa jó'me'en ja'mua jimi, siaj quee ca'nyíjra'aj nyatá'care'en nyej nyij a'yan huatányesejrataj nyaj á'nyaca'nyej yunyatzájta' a'íjma jimi i maj a'yan tyi'taxaj tyaj a'yan cha'taj tyana'aj ricij mati'ij a'íimaj i maj íyan huacháatimee i cháanacaj japua, ji'nye ná'nyaca'nyej nyaj a'yan tyihua'rájeevej. ³ A'yaa pu ajta tyi'ja'yájna tyaj tyeítýee pué'een, tyajta catu a'yan tyi'tyenyó'se' mati'ij i tyeítýee i maj a'yan séejre' i cháanacaj japua. ⁴ I tyaj jin nyo'se', capu íyan tyi'ma'can i cháanacaj japua, sulu a'íi pu a'íin pué'een i Dios ti néijmi'i jin putyí'uurej. A'yaa tutyij néijmi'i tye'entyí'uunaj

ì maj jìn tajitzé tyí'pua'ritye' ⁵ tyajta ì maj jìn óotzaahuatye' mej mij tyi'tyánaamuaj maj jáamua'tyij ì Dios. Néijmi'i ì hua'mua'tziira'aj a'íj tu jimi tyu'tátuire'en ì Ciriístu', ta'aj ij a'íj ará'astej, ⁶ tyajta tyámua' een tyej tyij puéjtzij jaatá'an a'íjci ì tiqee tyihuojó'itej, tipua'aj seríj mua'aj néijmi'i jìn ja'rá'astej ì Dios.

⁷ Xaaséj a'íjci ì ti séejre'. Tipua'aj a'tíj a'yan tyámua' naa tyá'mua'reeriaj ti ì Ciriístu' jitze ajtyáma'can, che' ajta a'yan tyá'mua'reeriaj tyej tyajta ityáj ì Ciriístu' jitze ajtyáma'can. ⁸ Tipua'aj nyáaj jéetze' ná'nyatzaahuatye'ej a'íjna jime' ì ti jìn nyavástara' tyinaata'íj, capu nyetyevi'raste', ji'nye ì tavástara' pu a'yan tyitaata'íj tyej tyij tyámua' jamuáa'uurej capu tyej tyij jamua'antypuá'ritye'en. ⁹ Canu a'yan tyá'xie've' ti'ij a'yan séjre'ej yee nyaj já'muamaritye' a'íjna jime' je'ej nyaj tyajá'muayu'se'ej. ¹⁰ Séecan mu a'yan tyí'xaj tíjìn nyej jee ca'nyéjrij jìn tyajá'mua'ijtye' a'íjna ì yu'xarij jitze, ajta tipua'aj ja'mua jamuán anyo'tyávaacaj canu jee á'nyaca'nyej nyaj a'yan tyajamuaté'exaatye', nyajta jee quee tzáahuatyi'ra'aj jìn tyí'xaj. ¹¹ Ajta a'íjna ì ti a'yan tyí'xaj, che' jáamua'reej tíjìn a'yaa tu tyí'xaj tipua'aj ya' imuáj taatyú'uucaj, tyajta a'yan rinyij tyati'ij ja'mua jimi jo'tyú'uucaj.

¹² A'yaa pu tyi'jí'récán jime', tyaj quee á'taca'nyej tyej tyij tajíimua'aj á'tatzaahuatye'ej, mati'ij ì séecan jusejrataj ja'mua jimi. Majta a'íimaj camu xá'pui' metyityoomuámua're' mej mij jujíimua'aj óotzaahuatye' séecan jamuán.

13 Catu ityáj a'yan tyá'tatzaahuatye' je'ej tiquee tyitatyévíjtye'. A'yaa tu'uj ricij a'chu ti i Dios tatá'caa tyej tyij ahuátatzaahuatye'en a'íjna jime' i tyaj jin tyí'muarie', a'íi pu'ij taatá' tyej tyij mua'ajmaj jimi ja'rá'astij mu siaj Corinto ja'chej. 14 A'íj tu jin quee a'yan ricij je'ej tiquee tyitató'caa, a'yaa pu tya'ra'nyíiche' tipua'aj tye-quee jájcuaj imuáj a'áa ja'tanyéjnyíiche' ja'mua jimi. Ityáj tu a'íin pué'een i tyaj anaquéej jamuaaté'exaa i nyúucaria'ra' i Ciriístu'. 15 Catu tyajta a'íjna jin á'tatzaahuatye' je'ej maj i séecan tyu'muáriej, a'yaa tyi'tíj tya'uuriáaj tiquee xá'pui'. Sulu a'yaa tu tyá'xie've' tyaj jéetze' tyu'tyáhuire'en ja'mua jimi, a'yájna siatí'ij mua'aj seríj tyá'tzaahuatye'. 16 A'yaa tu tyajta tyá'xie've' tyaj huó'ixaatye'en i nyúucaria'ra' i Ciriístu' i maj a' imuáj jo'cháatimee séej chuéj japua, jo'maj quee xu séecan tyojo'muáriej, tyej tyij quee ahuátatzaahuatye'en a'íjna jime' je'ej maj séecan tyu'muáriej.

17 Tipua'aj a'tíj tyi'tíj jin óotzaahuatya'mui'ij, che' i tavástara' jimi ahuóotzaahuatye'en.

18 Ji'nye a'íjna i ti jusíj tyámua' tyúusejrataj, capu a'íin pué'een i ti Dios jaataxié'vej, sulu a'íjna i a'tíj tavástara' ti tyámua' tya'tá'caa.

11

Pablo pu tzáahuatyi'ra'aj jin tyi'tyéjvee i tavástara' jimi

1 A'tzúj cuj cîi setyino'viicue', tyij nyajta a'yan huasé'rihua'aj cuxáa nyenyatímue'raj nyetyaja'mua'ixatye'. Che' je'ej tina'aj,

siano'táviicue'. ² Ji'nye a'íjna i nyaj jin chueerij ja'mua jime' Dios jimi pu jo've'mej. A'yaa nu tyaaxá'pui'intarej siaj sij a'íj siana'aj jimí huatyá'itzeere'en i Ciríistu' sequée tyi'tíj jin a'itzéeria'aj, yaa tí'ij íiti' tiquee xu tyáataj jamuán hui'caa. ³ Ajta a'yaa nu tyi'tziinye' tipua'aj a'tíj jamuáacuanamuaj tí'ij i cú'cu'uj tyáacuanamuaj a'íjci i Eva, siaj sij quee che' tzaahuatyira'aj jin já'astijria'aj i Ciríistu'. ⁴ Tyámua' xu mua'aj tyihuá'jepe' tipua'aj síij mu jo've'mej ti séecan i nyúucarij jime' jaxaj a'íjci i Jesús, tiquee a'yan huánamuajrii je'ej tyaj tyerij tyajamuáa'ixaa, siajta xu ja'ancuriáa'vej séej i júuricamej tiquee a'íin pu'éen i Dios ti anaquéej jaatyájtoo ja'mua jimi, ajta síij i nyúucarij tiquee a'yan huánamuajrii tí'ij i siaj serij ja'antzaahuaj. ⁵ A'yaa pu'ij, capu a'yan nya'asej nyaj jéetze' ciléenye' jin tyi'huüre' mequee a'íimaj i maj nu'uj huápuí'ij va'cán jin tyityetyu'uj. ⁶ Tyij ajta quee nya'i'riitye' nyej nyij tyámua' naa tyu'taxáj hua' jimi i tyeítyee, capu a'yan een i nyaj jin ucájmua'rej, a'íj tu tyij a'náj tina'aj já'muasejratye', tyajta néijmi'i jin a'yan ricij.

⁷ ¿Nyiquij je'ej pua'aj naaríj nyati'ij huáapua'aj nyana'aj jamuaaté'exaa i nyúucaria'ra' i Dios, nyajta huatyenyaxáahuataca' siaj sij mua'aj ahuóotzaahuatye'en? ⁸ Nyáaj nu huári'ri' i hua' túmii a'íimaj i maj a'yee jusi'rii i Dios jimi, nyej nyij a'íjna jin huatyényahuüre'en nyajta mua'ajmaj jamuaatyáhuüre'en.

9 Ajta nyati'ij a'áa jo'tyaváacaj ja'mua jimi capu tyi'tíj no'tyá'itzii, canu tyi'tíj jin jamuaatamuárie'ristej, ji'nye a'íimaj i nye'ihuáamua' i maj a'áa ja'ráacij a Macedonia, a'íi mu tyinaatá' i ti tyiná'itziitya'ca'aj. A'yaa nu tyá'xie've' nyaj quee jamuaatamuárie'riste'en, nyajta nyooj a'yan tyu'ma'aj na'mej. ¹⁰ Tyámua' nu naa tyá'mua'reej i ti a'yan tyi'ja'yájna i Ciríistu' jimi, a'yájna ti'ij ajta quee a'tíj tyináa'ri'raj i nyaj jin á'nyatzaahuatye' néijmi'que' a'áa ti huataca'aj a Acaya. ¹¹ ¿Ji'nye een jime' a'yan nyetyi'xaj? ¿Nyiquij a'íjna jime' nyaj quee já'muaxie've'? Dios pu jamua'reej tíjin nyajá'muaxie've'.

¹² Nyajta nyóoche' nu a'yan tyu'ma'aj na'mej, nyej nyij quee huo'tá'an a'íijma i maj jahuoo mej mij cha'mana'aj tyi'tíj jin óotzaahuatye', maj quee a'yan tyi'muarie' tyati'ij ityáj, ¹³ ji'nye a'íi mu'uj pué'een i maj quee tzáahuatyi'ra'aj jin huata'ityi'huaca', majta tyú'cuanamua' a'yan metyuuséerataj ti nu'uj i Ciríistu' hujo'ta'ityaca'. ¹⁴ Ajta a'íjna capu je'ej ta'sejratye', ji'nye i tyiyáaru' pu ajta a'yan jusejrataj ti'ij síj ti tyí'huiire' u tajapuá, ¹⁵ a'íj pu jin quee je'ej ámiteere' tipua'aj a'íimaj i maj jahuiire' i tyiyáaru' a'yan metyúusejrata maj a'íjna jin tyí'huiire' i ti xá'pui' een. Majta a'yaa mu tyitye'entypuá'rij je'ej maj tyaamue'tij a'íjna jime' je'ej maj tyi'tíj huáruuj.

I ti jin jajpuéetzij a'íjna i Pablo

¹⁶ Nyajtáhua'aj nu a'yan tyaja-muaaté'exaatye'ej ti quee a'tíj a'yan tyi'mua'ajcaj

yee nyej nyatimue', ajta tipua'aj a'yan metyí'mua'ajcaj, siata'aj naata'an nyaj a'yan tyu'taxáj tí'ij túutimue', nyej nyij nyajta nyáaj ahuá'nyatzaahuatye'en, ¹⁷ ajta a'yájna nyati'ij tyé'nyatzaahuatye' nyenyatímue'raj, capu a'yan tyí'xa'pui' i tavástara' jimi. ¹⁸ Ji'nye mue'táj mu óotzaahuatye' a'íjna jime' je'ej maj tyu'muáriej, a'yaa nu nyij nyajta nyáaj tyé'nyatzaahuatye'en. ¹⁹ Tyámua' xu mua'aj metyityoomuámua're', a'ij xu jin tyámua' naa tyé'viicue' a'íimaj jimi i maj jutímue', ²⁰ siajta xu tyé'viicue' a'íijma jimi i maj ca'nyéjrij jin tyajá'mua'ijtye', na'riij i maj tyajamuáa'ri'raj, nusu i maj já'muacuanamuj, i maj já'muaxana've', ajta i maj jamua'ráava'raj i ja'mua jiiise'. ²¹ Tyij ajta nyetyevi'raste' nyaj jaataxáj, catu ityáj ahuátaca'an tyej tyij a'yan huárinyij mati'ij a'íimaj.

Ajta tipua'aj séecan a'yan metyóotzaahuatya'aj, a'yaa nu nyajta nyáaj tyé'nyatzaahuatye'en, tyij ajta quee xá'pui'. ²² ¿Nyiquij Hebreos maj pué'een a'íimaj? Nyáaj nu nyajta a'íin pué'een. ¿Nyiquij a'íjna jitze mua'ajtyáma'can i Israel? Nyáaj nu nyajta a'íjna jitze ajtyáma'can. ¿Nyiquij i Abraham jitze mue'rá'ma'can? Nyajta nu nyáaj a'íjna jitze eeráma'can. ²³ ¿Nyiquij metyí'huiire' i Ciríistu' jitze ma'can? Jéetze' nu nyáaj a'íjna jime' tyí'huiire', tyij nyajta ijíij nyatímue'raj nyetyajá'mua'ixaatye'. Nyáaj nu jéetze' tyu'muáriej mequee a'íimaj, nu'ríj jéetze' mue'táj huanámi'huaca' mequee a'íimaj, majta mue'táj meríj naatyáavaxij, nyajta nu mue'táj

tin huamuí'. ²⁴ Anxíviy mu pua'máj puéjtzij naatá' a'íimaj i maj Israel jitze ajtyáma'can, a'íjci jime' i maj seityéj japuan tamuáamuata' japuan arámuaacuj pua'máj nie'riá'vaxij. ²⁵ Huéecaj mu natyáavaxij ciyéj jime', majta séej naatyáto'sixij tyetyéj jime'. Huéecaj pu ajo'cájrurij i báarcuj i nyaj tzajta' yi'cacaria'aj, séej tíca' nyajta séej xicáj nu á'tyeej nyaj jájtyij japua huajósij. ²⁶ Jéehua nu nyeríj huáraa i juyéj jitze, nyajta tyu'tátziin a'íjna jime' nyaj antáyí'caa i játya'naj jitze, nyajta a'íjma jime' i náhua'rij, nyajta a'íjma jimi i nyetyeítyeristyamua', na'ríj a'íjma jimi i maj séej chuéj japua já'ma'can. Nyajta nu a'yan cha'taj nyana'aj tyu'tátziin i chájta'naj jitze, ajta jo'tij quee ja' a'tíj, nusu i jájritze', nyajta a'íjma jimi i maj a'yan tyúusejrataj maj nu'uj ta'ihuáamua' pué'een. ²⁷ Jéehua nu á'viicue're', nyajta jéehua jajpuéjtzij, mue'tíj nu huatáxa'ii nyaj quee che' cutzuj, nyaapuéjtzitariaca' a'íjna jime' nyaj huataí'cuataca' nyajta huataí'imuj, mue'tíj nu quee tyú'cuaa, nyajta huatyáxaamuij, nyajta quee tyí'chajca'aj.

²⁸ Ajta a'náj tina'aj nu je'ej tyé'nyamua'ajcaa a'íjma jime' i maj jusi'rii i Dios jimi. ²⁹ Típua'aj síj tyí'cui'caj, nyáaj nu nyajta tyi'ijcuí'nyij, ajta típua'aj séej je'ej pua'aj ma'uuriaj tí'ij a'íin ootyá'itzeere'en i Dios jimi, nyéetzij pu je'ej pua'aj naatá'iixaj. ³⁰ Típua'aj a'yan tyuuxié've'ej nyej tyi'tíj jin ahuányatzahuatye'en, a'íj nu jin á'nyatzaahuatye'en i tiquee nú'ca'nyisti'. ³¹ A'íjna i Dios tí ajta vástaria'ra' pué'een i

tavástara' Jesús, a'íi pu jamua'reej nyaj quee tyi'tyáhue'taj, tyiche' tyé'tyojtzi're'ej i Dios jusén jime'. ³² Nyati'ij a'áa jo'tyávaaca'aj a Damasco, a'íjna i tajtúhuan i ti jahuiiria'ca'aj i rey Aretas, a'íi pu tyi'cha'íica'aj jo'tij jo'tyényinyi'ij i chájta'naj jitze ti'ij naatyéevi', ³³ ajta séecan mu na'cájtoo i sicírij jitze a'ájna jo'tij ja'nácun i tyetyéj jitze, i ti jin curiá'nami' i chájta'naj.

12

Je'ej ti tyi'tíj tyu'taséjre i Pablo jimi

¹ Capu tyi'tíj je'ej tyí'huiire' ti a'tíj jusíj óotzaahuatye'ej. Nyajta nyáaj a'íj nu jin tyajamuaaté'exaatye'sij je'ej ti tyi'tíj tyu'taséjre nye jimi, ajta je'ej ti tavástara' tyinaataséjra. ² A'tíj nu mua'tyej ti Círíistu' jitze ajtyáama'can ti a'náj a'yan tyáaruuj, pu'ríj tamuáamuata' japuan muáacuj nyinyi'ra'aj á'tyeej ti Dios jútye' yo'ví'tíj. Canu jamua'reej je'ej ti tyojo'vi'tichihuaca' tyij jutyévi'ij jime' nusu quee, Dios pu xaa jamua'reej. ³ A'íj nu xaa mua'reej ti a'íjna i tyáati', (tipua'aj jutyévi'ij jime' nusu i júuricama'ra' na'aj, Dios pu'uj jamua'reej) ⁴ a'áa pu jó'vi'tichihuaca' jo'tíj naa jo'éen, jo'tíj ajta yó'namuajri' a'íjci i nyúucarij tiquee je'ej tyí'rij ti a'tíj jaataxáj íiyan i cháanacaj japua. ⁵ Fríitacaj pu nyaj ahuáanyatzaahuatye'en a'íjna jime' i a'tíj, ajta canu nyajíme', a'íj nu jin ootányatzaahuatye'sij i tiquee nú'ca'nyisti'. ⁶ Ajta tipua'aj a'yan nyetyá'xie'va'aj nyej nyij ahuányatzahuatye'en, canu a'íin pue'éenye'ej na'mej síj ti cha'na'aj tyí'xaj, ji'nye nyáaj nu

tzáahuatyi'ra'aj jin tyu'taxájtaj, ajta canu a'yan rinyij, ti'ij quee a'táj a'yan tyí'nyesejra je'ej tiquee tya'ránajchi, sulu che' a'ín séjre'ej je'ej nyaj ricij, nusu je'ej nyaj tyí'xaj,

⁷ a'íj nu jin á'nyaxijtye' je'ej ti tyi'táj tyu'taséjre nye jimi. A'íj pu jin nyata'aj nyij quee á'nyatzaahuatya'aj, Dios pu nye jimi a'yan tyeetyájtóo tyi'táj ti a'yan een ti'ij tzicare'ej ti na'ajtyéjtzetyij, ma'ajta a'ín pué'een i tyiyáaru' ti yo'ta'ítyaca' ti'ij je'ej pua'aj náa'uurej. ⁸ Huéicaj nu nyerij a'yan tyaatáhuaviiri' i tavástara' ti náa'ri' a'íjna i nyaj jin japuéjtzitarej, ⁹ ajta i tavástara' a'yaa pu tyinaaté'exaaaj tijin: "A'íjna i nyaj jin muaxie've' a'í pu a'ín pué'een i ti a jitze juxie've', ji'nye a'íjna i nyaj néijmi'i jin putyí'uurej a'í pu huataséjre'sij a'íjna jime' i tiquee mú'ca'nyisti'." A'íj nu nyij jin á'nyatzaahuatye' i tiquee nú'ca'nyisti', ta'aj ij i Ciriístu' ti jin putyí'uurej nye jimi huatyá'itzeere'en. ¹⁰ A'íj nu nyij jin nyetyamua've' i tiquee nú'ca'nyisti', maj je'ej pua'aj tyí'nyejee, maj na'náva'vaj, i ti nyamuarié'riste' ajta je'ej nyaj tya'ajpuéjtzij a'íjna jime' nyaj Ciriístu' á'tzaahuatye', ji'nye ti'ijta quee nú'ca'nyisti'raj aj nu nyijta jéetze' huatyényaca'nyej i tavástara' jimi.

¹¹ A'yaa nu tyi'tyínyecha'ij ti'ij túutimue', mua'aj xu ca'nyíjra'aj naatá' nyej nyij a'yan huárinyij. Ji'nye mua'aj xu a'ín pué'een i siaj huatóoci'puaj siaj tyámua' tyinaataxáj, nyej nyajta quee jéetze' ciléenye' jin tyí'huiire' a'íjma jimi i maj va'cán jin tyí'huiire'. Tyij nyajta

quee tyi'tíj jin antyínyamua'ree. ¹² I nyaj jin jaapuéjtzitariaca', i siaj jin je'ej tyo'taséj, ajta i ti huápu'i'ij naa huasé'rin, a'íj xu mua'aj tyu'séj, a'íj xu sij jin jamua'reej nyej nyáaj jì'récán jìme' a'íin pué'een i tavástara' ti nyojo'ta'ítyaca'. ¹³ Setyinaatú'uunyi' tipua'aj nyequee xá'pu'i' tya-jamuaatajé, tyi'tíj pu'uj quee jamuaaci'ij tí'ij tyihuo'ci'ij a'íimaj i maj pua'maquéj jusi'rii, a'íi pu a'íin pué'een i nyaj quee a'náj tyi'tíj jin muárie'rij jamuaatá'.

Pablo pu jaxaj ti ajtáhua'aj huóomuaarij

¹⁴ Nu'rij tyámua' huányaruuj nyej nyij nya-jtáhua'aj jamojo'vá'muaarej, canu nyajta ijíij tyi'tíj jin jamuaatamuárie'riste'ej. Canu a'íj huoo i ti mua'ajmaj ja'mua'a'rij, sulu mua'ajmaj, jì'nye mua'aj xu a'íin pué'een i ti a'yan tyaja'muaci'puaj siaj tyi'tíj huo'tá'an i juyójmua', capu maj hua'yojmua' tyi'tíj hua'tá'care'en i juhuásimua'. ¹⁵ Nyáaj nu nyaxie'vi'ra' jin néijmi'i xijtye'en a'chu nyej tyi'tíj tyícha'ij, na'riij nysíj néijmi'i nya'huányariej nyej nyij mua'ajmaj jamuaatyáhuire'en. Ajta tipua'aj jéetze' nyajá'muaxie've'ej, ¿nyiquij jéetze' se-quéé che' nyaxie've' xá'ju'un?

¹⁶ A'yaa xu tyámua' naa tyá'mua'reej nyej quee tyi'tíj jin muárie'rij jamuaatá'. Ajta séecan a'yaa mu tyí'xaj nyaj nu'uj huápu'i'ij jú'mua'ree je'ej nyaj tyajamuáacuanamuaj. ¹⁷ ¿Nyij tyi'tíj jin nyajamojó'rie a'íjna jìme' nyaj séecan hu-ata'ítyaca' ja'mua jimi? ¹⁸ Nyáaj nu i Tito huatáhuaviiri' tí'ij jamojo'vá'muaarej, nyajta séej ta'ihuáara' jamuán huata'ítyaca'. ¿Nyiquij

tyi'táj jin jamojo'riej a'íjna i Tito? ¿Nyiquee a'yan tyi'ji're'can jime' tyaj taxa'aj tyana'aj tyi'tyítacha'ij tyajta a'íj tyana'aj tyajta jitze arátaca'nyej i júuricama'ra' i Dios?

¹⁹ Tyij sequée a'yan tyí'mua'tzej tyaj a'íjna jin a'yan tyajá'mua'ixaatye' tyej tyij tyu'táta'uunyi' ja'mua jimi, ma' ajta capu a'yan tyi'ja'yájna. Sulu a'yaa tu tyí'xaj i Dios jimi a'íjna jime' tyaj Ciriistu' jitze ajtyáma'can. Ajta a'íjna nye'ihuámua', a'íi pu tyámua' já'mua'uurej.

²⁰ Ji'nye a'yaa nu tyí'tziinye' tipua'aj nyeríj a'áa ja'rá'astij, nyajta a'yan tyajamuáatyonyij je'ej nyaj quee tyá'xie've', siajta mua'aj a'yan éenye'que' náatyooniyij je'ej siaj siajta quee tyá'xie've'. Je'ej pu pua'aj nya'asej tipua'aj xúutya'xi'ij, nusu xóochueeria'aj, na'ríij senyínyu'cacuj, nusu setyúumueeria'aj, na'ríij je'ej pua'aj setyúuxajta, nusu xootzáahuatye'ej, siajta je'ej pua'aj rijcaj.

²¹ A'yaa nu nyajta tyí'tziinye' ti Dios naatatyévi'raste'en mua'ajmaj jime' nyati'ij nyajtáhua'aj a'áa ja'rá'astij, nyajta je'en a'íjna jin huatányaxamuijrite'en siaj mue'táj seríj á'tyeej siaj je'ej pua'aj tyityetyúucha'ij siajta quee jaatapuá'cítaca' siaj juxana'cire', majta i maj jutyévi'j jin jaamué'táj i túmii, ajta néijmi'i i siaj jin je'ej pua'aj tyityo'cájruij.

13

Pablo pu tyihuá'ijmuej ajta hua'tyojtye' antyityáatican jime'

1 A'íi pu a'ín pué'een i nyaj nyeríj huéecaj jamúumuarín. Néijmi'i pu a'yan tyá'xa'pui'intari'huan mahua'puaj nusu mahueecaj metyi'séeracaj i tyeítyee. 2 A'ímaj i maj aamí' huóoxana'cirej, majta néijmi'i i séecan, ijíj nyaj ya' imuáj huatyéjve, a'yaa nu nyajtáhua'aj tyihuá'ixaatye' nyati'ij tyihuó'ixaaj nyati'ij hua'puaj jamojo'vá'muaariaca'. Típua'aj nyajtáhua'aj jamojo'vá'muaarej, canu che' tyihuo'tú'uunyi'raj, 3 ji'nye a'yaa xu mua'aj tyá'xie've' nyaj tyi'tíj jamuaataséjratye'en i siaj jin jáamua'reej ti i Ciríistu' ca'nyíjra'aj nyatá'caa nyej nyij a'yan tyu'taxáj a'íjna jitze ma'can. Ajta i Ciríistu' capu a'yan een ja'mua jimi ti'ij síj tiquee jú'ca'nyisti', sulu a'íi pu jaataséjrataj ja'mua jimi i ti jin uhuájca'nyej. 4 A'yaa pu tyi'ja'yájna ti a'ín óotateehuaca' i cúruuj jitze ti'ij i tiquee uhuájca'nyej, ajta a'íi pu júurij séejre' a'íjna jime' i Dios ti néijmi'i jin putyí'uurej. A'yaa pu cha'taj na'aj quee ityájma tyitú'ca'nyisti' a'íjna jime' tyaj Ciríistu' jitze ajtyáma'can, ajta ityáj tu júurij tá'ju'un jimí, a'íjna jime' tyaj jitzán arátaca'nyej i Dios tyej tyij mua'ajmaj jamuaatyáhuire'en.

5 Siata'aj jujímua'aj huóosej, siaj sij jáamua'reej típua'aj tyámua' naa setyá'tzaahuatye'ej, tyámua' naa setyityahuóosej. ¿Nyij sequée jamua'reej ti a'ín Jesús ti ajta Ciríistu' pué'een ja'mua tzajta' séejre'? Nusu seríj a'íj jin huamué'tichej i siaj japuéjtzitarej. 6 A'yaa nu tyá'xie've' siaj jáamua'reej tyaj quee ityáj huamué'tichej. 7 A'yaa tu tyá'huo i Dios

jimi siaj sij quee tyi'tíj je'ej pua'aj uuriaj, catu tyej tyij jaataséjrataj tyaj quee huamué'tichej, sulu siata'aj sij mua'aj tyámua' siana'aj tyí'tyesejre'ej, tyij tyajta a'yan huasé'rin mati'íj i maj meríj huamué'tichej. ⁸ Ji'nye catu pújoorej tyaj seequéj tyaataxáj a'íjci i ti ji'r'é'can jime', sulu tyaj tyu'tyáhuire'en a'íjna jimi i ti ji'r'é'can jime'. ⁹ A'íj tu jin tatyamua've' i tiqee tú'ca'nyisti', siaj sij mua'aj huatyóoca'nyej i tavástara' jimi, a'yaa tu tyajta tyóoche' tya'huavíiraj tá'ju'un i Dios ja'mua jime' siata'aj sij tyámua' huárinyij. ¹⁰ A'yaa nu anaquéej tyajá'muayu'se'ej meentyij nyequee xu já'muasej, ta'aj ij quee a'yan tyuuxié've'ej nyej nyij jamuaatamuárie'riste'en a'íjci jime' i nyavástara' ti jin tyinaata'íj nyej nyij tyámua' jamuáa'uurej, capu nyej nyij jamua'antyipuá'ritye'en.

Hua'tyojtye' ajta aantyipuá'rij

¹¹ Nyata'aj ja'antyipuá'ritye'en, nye'ihuáamua', a'yaa nu tyá'xie've' siaj jutyamua've'ej, siajta jahuocaj siaj sij tyámua' tyí'tyechajcaj. Siata'aj ca'nyíjra'aj huatóoa'an, siaj sij juxáahuaj naa tyityeecháatime'nyij, ajta i Dios ti já'muaxie've' a'íi pu ja'mua tzajta' huatyá'itzeere'ej. ¹² Siata'aj huóotyojtye'en síj ajta síj, xui'tyoopu'tza'xi'in a'íjna jime' siaj néijmi'i i Ciríistu' jitze ajtyáma'can. ¹³ Néijmi'i i maj tyá'tzaahuatye', i maj iye'ej jusi'rii, a'íi mu yajá'muatyojtye'.

¹⁴ Che' ja'mua jimi huatyá'itzeere'en a'íjna i ti jin tyámua' tyajamuatá'caa i tavástara' a'íjna i Ciríistu', ajta i Dios ti jin já'muaxie've',

ajta i júuricama'ra' i Dios, miche' a'ín hu-
atyá'itzeere'en néijmi'caa mua'ajmaj jimi. Che'
a'yan tyá'ra'nyij.

**I nyúucarij ti jájcua ti a'ijna á'xaj i
Tavástara' i Jesús ti Ciríistu' pue'een ajta
Salmos
Cora, Santa Teresa: I nyúucarij ti jájcua ti a'ijna
á'xaj i Tavástara' i Jesús ti Ciríistu' pue'een ajta
Salmos New Testament+**

copyright © 2016 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Cora, Santa Teresa

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source
files dated 29 Jan 2022

4f03662f-a4e0-5c7c-a13b-0b7002b5b8f6